

Zyarat Wareth

<"xml encoding="UTF-8?>

On formule l'Intention «Niyyah» comme suit: Je récite ziyârat al-Imam Hussayn (AS)
Qurbatan ilallâh - Se diriger vers la direction du Mausolée de l'Imam
.(Hussayn vers Karbalâ' en Iraq (si on l'effectue de loin



!Que la Paix soit sur toi, o Hérítier d'Adam, l'Elu d'Allah

Que la Paix soit sur toi, o Hérítier de Noé (Nûh), le Prophète d'Allah

!Que la Paix soit sur toi, o Hérítier d'Ibrâhîm (Abraham), l'Ami privilégié d'Allah

!Que la Paix soit sur toi, o Hérítier de Mousâ (Moïse), Interlocuteur d'Allah

!Que la Paix soit sur toi, o Hérítier de 'Isâ (Jésus), l'Esprit d'Allah

!Que la Paix soit sur toi, o Hérítier de Mohammad, le Bien-aimé d'Allah

Que la Paix soit sur toi, o Hérítier de 'Alî, le Commandeur des Croyants, le Waliy (ami, serviteur
!pieux et dévoué) d'Allah

!Que la Paix soit sur toi, o Hérítier d'al-Hassan, le martyr, le petit-fils du Messenger d'Allah

!Que la Paix soit sur toi, o fils du Messenger d'Allah

Que la Paix soit sur toi, o fils de l'annonceur des bonnes nouvelles, l'avertisseur, et fils du
!Maître des Hérítiers présomptifs

!Que la Paix soit sur toi, o fils de Fâtimah al-Zahrâ', la Maîtresse des femmes des mondes

!Que la Paix soit sur toi, o Abû Abdullâh al-Hussain

! Que la Paix soit sur toi, O élu d'Allah et fils de Son élu

!Que la Paix soit sur toi, o Vengeance d'Allah et fils de Sa Vengeance

!Que la Paix soit sur toi, o vengeance et revendicateur de vengeance

Que la Paix soit sur toi, o Imam guidant et pur, ainsi que sur les âmes qui se sont rendues dans
!(ton enclos, qui reposent dans ton voisinage, et qui sont venues avec tes visiteurs (en pèlerins

,Que la Paix soit sur toi, de ma part, tant que je vivrais et tant que demeureront la nuit et le jour
car ta perte est un grand malheur et un préjudice grave pour les Croyants, les Musulmans, et
pour tous les habitants du Ciel et de la terre. Ainsi, nous sommes à Dieu et à Lui nous
!retournerons

Et que la Prière d'Allah, Ses Bénédictiones et Ses Salutations soient sur toi, sur tes parents purs,
!bons et nobles, et sur leurs descendants bons-guides et bien-guidés

Que la paix soit sur toi, o mon Maître, et sur eux, sur ton âme et sur leurs âmes, sur ta terre et
sur la leur! O mon Dieu! Fais-leur rencontrer Ta Miséricorde, Ta Satisfaction, le repos et la
!grâce

Que la Paix soit sur toi, o mon Maître Abû Abdullah (al-Hussain), o fils du Sceau des
Prophètes, o fils du Maître des Héritiers-présomptifs, o fils de la Maîtresse des femmes des
!mondes

!Que la Paix soit sur toi, o martyr, o fils de martyr, o frère de martyr, o père des martyrs
Transmets-lui de ma part, O mon Dieu, à cette heure-ci, aujourd'hui même, maintenant et à
!tout temps, mes meilleures salutations et mes sincères souhaits de paix

Que la Paix, la Miséricorde et les Bénédictiones d'Allah soient sur toi, o fils du Maître des
mondes, ainsi que sur ceux qui sont tombés en martyrs avec toi, Paix continueuse qui dure
!autant que le jour et la nuit continuent à se suivre

!Que la Paix soit sur al-Hussain fils de 'Ali, le martyr

!Que la Paix soit sur 'Ali fils d'al-Hussain, le martyr

!Que la Paix soit sur les martyrs parmi les fils du Prince des Croyants

!Que la Paix soit sur les martyrs parmi les fils d'al-Hassan

!Que la Paix soit sur les martyrs parmi les fils d'al-Hussain

!Que la Paix soit sur les martyrs parmi les fils de Ja'far et de 'Aqîl

!Que la Paix soit sur tous les croyants tombés en martyrs avec eux

O mon Dieu! Prie sur Mohammad et sur la Famille et les descendants de Mohammad, et
!transmets-leur, de ma part, mes meilleures salutations et mes sincères souhaits de paix

Que la Paix soit sur toi, o Messenger d'Allah! Qu'Allah t'offre les meilleures consolations et
!condoléances pour la perte de ton fils, al-Hussain

Que la Paix soit sur toi, o Fâtimah! Qu'Allah t'offre les meilleures consolations et condoléances
!pour la perte de ton fils al-Hussain

Que la Paix soit sur toi, o Prince des Croyants (Imam Ali)! Qu'Allah t'offre les meilleures
!consolations et condoléances pour la perte de ton fils al-Hussain

Paix soit sur toi, o Abû Mohammad al-Hassan! Qu'Allah t'offre les meilleures consolations et
!condoléances pour la perte de ton frère al-Hussain

O mon Maître! O Abû Abdullâh al-Hussain! Je suis l'hôte d'Allah et ton hôte, le voisin d'Allah et
ton voisin; or tout hôte et tout voisin a droit à un geste (repas) d'hospitalité, et mon droit (sur
toi) à présent est que tu demandes à Allah - Il est Glorifié et Sublime- de m'accorder la
libération de mon cou de l'Enfer! Il est celui qui entend la prière de demande (du'â'), Il est
!('Proche et Il est celui qui exauce (le du'â